

Postwurfsendung



# Lemsahl- Mellingstedt

Frühling 2026

Das Magazin des Heimatbundes  
An alle Haushalte

**aktuell**



Rodenbeker Quellental, am Ende des Sarenwegs, Richtung Haselknick.

Foto: Frank Schlichting

**Sonntag, 15. März 2026**

**Samstag, 04. April 2026**

**Donnerstag, 28. Mai 2026**

**Lemsahl räumt auf**

Ort: Lemsahler Dorfplatz, 10.00 Uhr

**Lemsahler Osterfeuer**

Ort: Madacker (ab 19.00 Uhr)

**Mitgliederversammlung**

Ort: Gasthaus Offen (19.00 Uhr)

# Ihre ONLINE-Druckerei



## Unsere Leistungen:

- » Individuelle Kataloggestaltung für eindrucksvolle Produktpräsentationen
- » Hochwertige Geschäftspapiere – vom Briefbogen bis zur Visitenkarte
- » Flyer, Broschüren, Einladungen & Werbemittel mit maximaler Wirkung
- » Logoentwicklung u.v.m.

Sie benötigen professionelle Unterstützung? Gern übernehmen wir Ihre individuellen Gestaltungswünsche.

Wir bringen Ihre Marke mit einzigartigen Designs zum Strahlen – von eleganten Geschäftspapieren über beeindruckende Kataloge bis hin zu individuell gestalteten Printmaterialien, die im Gedächtnis bleiben.



**PINK**  
Mediendesign

Treudelberg 62 h • 22397 HH  
Mobil 0163 202 10 68  
ines\_janas@hamburg.de  
www.pinkmediendesign.de

Zum  
**Online**  
shop



**Wir „Steuern“ Sie sicher!**

**DIERCKS & DIERCKS**

**S T E U E R B E R A T E R**

Lademannbogen 132, 22339 Hamburg  
Telefon 040/539 004-0, Telefax 040/539 004-40  
infodiercks@steuerberaterhamburg.de



# Liebe Lemsahlerinnen und Lemsahler,

wir freuen uns, Ihnen eine neue Ausgabe des Heimatbund-Magazins Lemsahl-Mellingstedt präsentieren zu können. Und ich hoffe, dass es Ihnen dabei genauso geht, wie mir: Ich habe mich immer gefreut, wenn ein neues Heft in meinem Briefkasten lag. Zwischen Briefen und irgendwelchen Werbeprospekten war das Magazin für mich immer ein echtes Highlight. Meist habe ich schon auf dem Weg vom Briefkasten zum Küchentisch ein bisschen darin geblättert. Und wenn ich mal so zurückdenke, sind bei Gesprächen mit Nachbarn häufig auch mal solche Sätze gefallen wie: „Hast Du gelesen, was letztens im Heimatbund-Magazin stand?“

Hoffentlich sind auch in dieser Ausgabe Themen dabei, die Sie nicht nur interessieren, sondern über die Sie vielleicht auch mit Nachbarn sprechen. Zum Beispiel der Nachbericht zum **Schweinelotto** im Gasthaus Offen (Seite 14). Wie jedes Jahr war der Saal bis auf den letzten Platz besetzt. Und nicht nur, wenn beim Bingo Schweinehälften, Schinken oder Pralinen gewonnen wurden, war die Stimmung hörbar gut ...

Ein ganz großer Erfolg war letztes Jahr im Dezember auch die Veranstaltung **Musik und Dichtung** in der Jubilate Kirche, über die wir ab Seite 14 berichten.

Andere interessante Themen sind die **Verkehrssicherheit** in Lemsahl-Mellingstedt (Seite 8) oder das **Parkplatzproblem im Tannenhof** (Seite 15). Selbstverständlich haben wir noch viele andere Themen für Sie zusammengestellt. Und eventuell ist ja auch eins dabei, das beim nächsten Klönschnack mit Nachbarn erwähnt wird.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Lesen - und natürlich auch beim Klönen.

Herzlichst  
*Frank Schlichting*

## Der Heimatbund hat eine neue Bankverbindung:

Sparkasse Holstein  
IBAN: DE 73 2135 2240 0186 5351 75  
BIC: NOLADE21HOL

## Als neue Mitglieder begrüßen wir recht herzlich und wünschen reges Interesse am Vereinsleben:

Gunnar Flemming, Marit Bülow-Flemming, Wilfried Frese, Heidi Frese, Eick Fabian, Carolin Fabian, Felix Martin, Leonie Martin, Marcus Kauffeldt, Karola Kauffeldt, Dr. Arne Ringloß, Ilka Ringloß

## Und wann können wir Sie begrüßen?

Editorial / Inhalt	1
<b>HB</b> Termine	2
<b>LM</b> Engagieren Sie sich für unseren Stadtteil – werden Sie eine(r) von uns!	3
<b>LM</b> Gremienarbeit: Das Netzwerk unseres Bürgervereins	3
<b>LM</b> Einladung zur Mitgliederversammlung	4
<b>LM</b> nebenan.de – Das digitale Schwarze Brett für unsere Nachbarschaft	5
<b>LM</b> Eigeninitiative im Stadtteil	5
<b>LM</b> Bericht von der Sitzung des Regionalausschusses Walddörfer am 15.01.2026	6
<b>N</b> Natur pur vor der Haustür – NABU-Termine 2026	6
<b>N</b> Biotoppflege im Wittmoor: Erhalt einer besonderen Landschaft	7
<b>N</b> Geplante Erweiterung des Wittmoors	7
<b>I</b> Sehen und gesehen werden: Sicher durch die dunkle Jahreszeit in Lemsahl-Mellingstedt	8-9
<b>LM</b> Treudelberg Resort – Kulinarischer Frühling, Osterfreuden & Marktvergnügen	10-11
<b>LSV</b> Neues vom LSV – Komm und tanz' mit uns!	11
<b>FF</b> Neues von der Feuerwehr	12-13
<b>LM</b> Rückblicke Adventssingen, Schweinelotto, Musik und Dichtung,	14
<b>LM</b> Update: Parkprobleme im Tannenhof beschäftigen Politik und Feuerwehr	15
<b>LM</b> Neues aus der Evangelischen Kita Madacker	15
<b>I</b> Online-Knigge für den Austausch in den sozialen Medien	16
<b>I</b> Die philosophische Ecke	17
<b>LM</b> Das JuLe Jugendhaus und seine Projekte	17
Apotheken-Notdienst	19
Der Vorstand, Beitrittserklärung, Impressum	20

Themen zu:

- LM** Lemsahl-Mellingstedt **HB** Heimatbund **I** allg. Infos **N** Natur  
**H** Historisches **LSV** Lemsahler Sportverein **FF** Freiwillige Feuerwehr

Ihre **Fragen, Wünsche oder Anregungen** sind uns wichtig. Bitte nutzen Sie die email-Adresse:

**[vorstand@heimatbund-lm.de](mailto:vorstand@heimatbund-lm.de)**

Wir freuen uns auf Ihre Nachricht!



INFO

## Termin-Ankündigung – Flohmarkt Rund ums Kind

Im März ist es wieder soweit! Unser Kindergarten-Flohmarkt findet statt und wir freuen uns auf einen tollen Vormittag für die ganze Familie.

### Flohmarkt „Rund ums Kind“

Samstag, 18.04.2026, 9.00 bis 13.00 Uhr

Jubilata Kirche Lemsahl-Mellingstedt, Madacker 5, 22397 Hamburg

Anmeldung und Standreservierung (max. 1 Stand pro Person):

Montag, den 30.03.2026, ab 9 Uhr per Mail an [flohmarkt.lemsahl@gmail.com](mailto:flohmarkt.lemsahl@gmail.com)

Bitte Wunschstand (innen/außen) angeben.

(alle vorher eingegangenen Emails werden nicht berücksichtigt).

Der Flohmarkt findet im Kindergarten, im Gemeindezentrum und auf den Außenflächen statt.

Standgebühr ab 15 Euro je Stand (3 Meter) und eine Spende für das Buffet.

Der Standaufbau im Innenbereich muss bereits am Freitagnachmittag erfolgen, im Außenbereich am Veranstaltungstag. Der Flohmarkt findet bei jedem Wetter statt.



Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V.

Der Bürgerverein lädt ein:

**Lemsahler Osterfeuer**

**Sonnabend, 04. April 2026 ab 19.00 Uhr**

Bier, Limonade, Grillwürstchen, Schmalzbrot

Ort: **Madacker**, keine Schnittgut-Abgabe möglich!



Foto: Carsten Diercks

## Osterfeuer 2026

Auch in diesem Jahr wird das beliebte Osterfeuer in Lemsahl-Mellingstedt wieder stattfinden. **Die Fläche befindet sich am Madacker.** Der Lemsahler Landwirt Maurice Blank sichtet einen ökologisch einwandfreien Reisighaufen auf.

Dies geschieht kurz vorm Anzünden, damit sich Kleintiere nicht einnisten können. **Privates Schnittgut wird nicht angenommen.** Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt. **Wir hoffen auf gutes Wetter und ein schönes gemeinsames Fest.**



Der Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V. wünscht allen Mitgliedern, Freunden, Lesern und Inserenten unseres Magazins ein frohes Osterfest 2026.

Der Vorstand

Foto: pexels



## Engagieren Sie sich für unseren Stadtteil – werden Sie eine(r) von uns!

Unser Stadtteil lebt von Menschen, die sich einbringen, mitgestalten und Verantwortung übernehmen. Der Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt setzt sich seit über 50 Jahren für eine lebenswerte Umgebung, eine starke Nachbarschaft und die Interessen der Bewohnerinnen und Bewohner ein.

Bei der nächsten Mitgliederversammlung am 28. Mai sind mehrere Vorstandsposten neu zu besetzen. Dafür suchen wir engagierte Bürgerinnen und Bürger, die Lust haben, sich ehrenamtlich einzubringen und aktiv an der Gestaltung unseres Stadtteils mitzuwirken.

Als Vorstandsmitglied haben Sie die Möglichkeit,

- Projekte für ein gutes Miteinander anzustoßen und zu begleiten,
- Anliegen aus der Nachbarschaft aufzunehmen und zu vertreten,
- Veranstaltungen und Aktionen mitzugestalten,
- den Stadtteil aktiv und positiv weiterzuentwickeln.

Vorkenntnisse sind nicht erforderlich – wichtig sind Interesse am Stadtteil, Teamgeist und die Bereitschaft, sich mit Zeit und Ideen einzubringen. Das Ehrenamt bietet nicht nur die Chance, etwas zu bewegen, sondern auch neue Kontakte zu knüpfen und Gemeinschaft aktiv zu erleben.

Wenn Sie sich vorstellen können, im Vorstand unseres Bürgervereins mitzuwirken oder Fragen zum Engagement haben, sprechen Sie uns gerne an (siehe Kontaktdaten auf der vorletzten Seite dieses Magazins) oder kommen Sie zu einer unserer monatlichen Vorstandssitzungen, um die Vorstandsmitglieder persönlich kennenzulernen.

Gemeinsam können wir viel erreichen – für eine lebendige, solidarische und lebenswerte Nachbarschaft.

**Machen Sie mit, wir freuen uns auf Sie!**

*Karin Heilmann*

## Gremienarbeit: Das Netzwerk unseres Bürgervereins



Austausch und Zusammenarbeit mit anderen Institutionen sind ein wichtiger Bestandteil unserer Vorstandsarbeit. In diesem Artikel erfahren Sie, mit welchen Gremien wir zusammenarbeiten.

### **Bezirksversammlung Wandsbek / Regionalausschuss Walddörfer:**

Bei den Sitzungen des Regionalausschusses treffen wir unsere Ansprechpartner für alle Anliegen, die öffentliche Flächen des Bezirks Wandsbek betreffen, wie Straßen, Gehwege, Grünflächen etc. Hier haben wir z. B. vor kurzem den Antrag zur Reinigung der Teiche gestellt, die leider seit Jahren verschlammten. Der Regionalausschuss setzt sich aus 22 Vertretern der Parteien zusammen, die im Bezirksamt Wandsbek vertreten sind. Die Sitzungen finden zehn Mal pro Jahr statt.

### **Gremien-Treffen der Lemsahler Institutionen**

Hierzu gehören die Schule, Sportverein, Feuerwehr, alle Kindertagesstätten, Jugendhaus, Kirchengemeinde und NABU Alstertal. Der Heimatbund lädt zweimal jährlich zu diesem Treffen ein, bei dem Informationen, Termine und sonstige Neuigkeiten ausgetauscht werden.

### **Kooperationen im Stadtteil**

Bei einigen unserer Veranstaltungen kooperieren wir z. B. mit der Lemsahler Feuerwehr und mit der Kirchengemeinde. Hierfür ist natürlich eine detaillierte Abstimmung notwendig. Auch unsere größte Veranstaltung im Jahr, das Dorffest, wird durch die Beteiligung anderer Lemsahler Institutionen wie Freiwilliger Feuerwehr, LSV, JuLe und Kitas noch vielfältiger.

Wenn es um Fachwissen wie z. B. Naturschutz geht, beraten wir uns mit dem NABU Alstertal. Hier sind in diesem Jahr mehrere Projekte geplant.

### **Gespräche mit Politikern**

Im Rahmen unserer Gesprächsreihe „Heimatbund trifft Bürgerschaft“ hatten wir im vergangenen Herbst ein interessantes Gespräch mit Mechthild Weber, Mitglied der Hamburger Bürgerschaft für die Partei „Die Grünen“. Wir haben Themen angesprochen, die für unseren Stadtteil relevant sind, und haben wichtige Informationen sowie konkrete Hinweise für unsere Arbeit erhalten. Für dieses Frühjahr ist ein Termin mit Bianca Wollenweber, Vorsitzende der CDU Alstertal, geplant.

*Karin Heilmann*



# Liebe Mitglieder, liebe Lemsahler und Mellingstedter,

Anträge zur Mitgliederversammlung können von den Mitgliedern und auch vom Vorstand gestellt werden. Sie müssen schriftlich mit Begründung spätestens eine Woche vor der Versammlung beim Vorstand eingereicht werden.

**Zu Beginn der Sitzung wird der Schulleiter der Grundschule, Herr Kändler, über den Schul-Neubau berichten.** Er wird Grundriss und Ansichten präsentieren und den geplanten zeitlichen Ablauf erläutern. Da in diesem Zusammenhang mit erheblichem Baustellen-Verkehr zu rechnen ist, ist dieses Projekt sicherlich für jeden aus Lemsahl-Mellingstedt interessant.



## Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V.

**Einladung zur Mitgliederversammlung am Montag, den 28. Mai 2026,  
19.00 Uhr** im Gasthaus Offen (Lemsahler Dorfstraße 39)

Der Bürgerverein Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V. lädt alle Mitglieder zu seiner diesjährigen Mitgliederversammlung ein. Gemäß § 9 der Satzung ist der Vorstand für die nächsten zwei Jahre und gem. § 10 der Satzung die beiden Rechnungsprüfer für das laufende Jahr zu wählen.

### Tagesordnung:

- |  |                                    |
|--|------------------------------------|
| 1. Jahresbericht   | 7. Wahl der beiden Rechnungsprüfer |
| 2. Bericht des Rechnungsführers<br>über Einnahmen und Ausgaben | 8. Aktuelle Themen im Stadtteil    |
| 3. Bericht der Rechnungsprüfer                                 | 9. Ausblick auf das Jahr 2026      |
| 4. Entlastung der Rechnungsprüfer                              | 10. Sonstiges und Diskussion       |
| 5. Entlastung des Vorstandes                                   |                                    |
| 6. Neuwahl aller Vorstandsposten                               |                                    |

**Nichtmitglieder sind als Gäste zur Mitgliederversammlung herzlich willkommen.**

Der Vorstand

Hamburg, Februar 2026



Hendrik Wilcke:  
1. Vorsitzender



Sebastian Martin:  
2. Vorsitzender



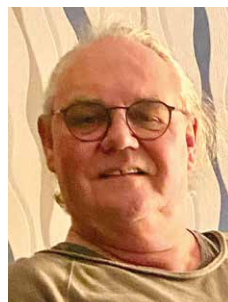
Regina Ellerbrock-Uppen-  
kamp: 1. Schriftführerin



Tanja Gründer:  
2. Schriftführerin



Carsten Diercks:  
Rechnungsführer



Theo Uppen-  
kamp: Beisitzer



Bernd Fin-  
nern: Beisitzer



Heinz Fel-  
tmann: Beisitzer



Frank Sch-  
lichting: Beisitzer



# nebenan.de – Das digitale Schwarze Brett für unsere Nachbarschaft



Ob ein verlorenes Schlüsseletui, die Suche nach einem verlässlichen Handwerker oder der Hinweis auf den nächsten Flohmarkt: Genau hier setzt **nebenan.de** an – eine Online-Plattform, die Nachbarschaften digital miteinander vernetzt.

nebenan.de ist ein soziales Netzwerk, das bewusst lokal begrenzt ist. Mitmachen können nur Menschen, die tatsächlich in derselben Nachbarschaft wohnen. Die Anmeldung erfolgt mit einer Adressprüfung, sodass ein geschützter Raum entsteht, in dem sich echte Nachbarinnen und Nachbarn austauschen. Die Plattform funktioniert wie ein modernes, digitales Schwarzes Brett mit vielen Funktionen:

## Nachbarschaftshilfe:

Wer Unterstützung braucht oder Hilfe anbieten möchte, findet hier schnell Kontakt – sei es beim Blumengießen im Urlaub oder bei kleinen Reparaturen.

## Suche & Biete:

Dinge, die man nicht mehr braucht, können verschenkt, verliehen oder

verkauft werden. Umgekehrt lassen sich gesuchte oder verlorene Gegenstände oder Dienstleistungen unkompliziert anfragen.

## Empfehlungen:

Gute Erfahrungen mit Handwerkern und Dienstleistern können geteilt werden – eine wertvolle Orientierung aus erster Hand.

## Lokale Nachrichten & Veranstaltungen:

Hinweise auf Straßensperrungen, Flohmärkte, Initiativen oder wichtige Informationen aus dem Viertel finden hier schnell Verbreitung.

## Gewerbliche Angebote:

Auch lokale Unternehmen können sich präsentieren und gezielt die Menschen in ihrer unmittelbaren Umgebung erreichen.

Ein weiterer Pluspunkt ist die **Übersichtlichkeit und Sicherheit**. Da die Plattform nicht öffentlich wie klas-

sische soziale Netzwerke ist, sondern auf die eigene Nachbarschaft beschränkt bleibt, fühlen sich viele Nutzerinnen und Nutzer wohler beim Austausch.

Somit verbindet nebenan.de das Beste aus zwei Welten: die Nähe und Verlässlichkeit der klassischen Nachbarschaft mit den Möglichkeiten der digitalen Kommunikation. Ein Blick – oder besser gesagt: ein Klick – lohnt sich!

*Karin Heilmann*



## Eigeninitiative im Stadtteil

Der Heimatbund hatte es sich in den letzten Magazinen zum Thema gemacht und über Ehrenamt, Verschönerung des Stadtteils und neue Projekte, berichtet.

Wir haben einige E-Mails mit Vorschlägen zu diesen Themen erhalten. Aber es gibt auch Menschen, die nicht lange fackeln, sondern Taten sprechen lassen. So hat sich der Lemsahler Bert Clausen kurzerhand entschlossen die Alsterbrücke am Trillup selbsttätig zu reinigen. Schon

2021 hatte er die Brücke gereinigt (der Heimatbund berichtete). Er hat dieses Mal jedes zweite Brückengeländer gesäubert. Vielleicht findet sich in unserem Stadtteil jemand, der seine Arbeit fortsetzt. Bert Clausen setzt sich öfter ehrenamtlich für Lemsahler Belange ein. Bei uns im Muusburg übernimmt er spontan die Eis- und Laubbeseitigung in der Straße oder räumt unsere Hundespazierwege frei.

*Regina Ellerbrock*





# Bericht von der Sitzung des Regionalausschusses Walddörfer am 15.01.2026

## Zusammenfassung der Themen, die Lemsahl-Mellingstedt betreffen:

### Entschlammung der Dorfteiche

In der Bürgersprechstunde hat der Vertreter des Heimatbunds nach dem aktuellen Sachstand zur Entschlammung der Dorfteiche gefragt. Leider konnte hierzu kein neuer Status mitgeteilt werden. Die Verwaltung wird erneut um Auskunft gebeten. Seitens der SPD wurde vorgeschlagen, unser Anliegen an den zuständigen Ausschuss für Wasserwirtschaft zu überweisen, da dieser im März dieses Jahres mit der Jahresplanung seiner Aktivitäten beginnt. Dem Vorschlag wurde zugestimmt. Wir sind weiterhin optimistisch, dass die Entschlammung der Dorfteiche im Jahr 2026, eventuell auch erst 2027, umgesetzt werden könnte.

### Bau- und Verkehrssituation Bilenburg

In einer Eingabe wurde um Auskunft zur Verkehrssituation im Bilenburg gebeten. Diese umfasst unter anderem die Prüfung der Einrichtung einer Einbahnstraße sowie Informationen zu geplanten Verkehrsverschränkungen. Die Verkehrsverschränkungen wurden unter anderem aufgrund von Anwohnerbeschwerden sowie durchgeführter Geschwindigkeitsmessungen der Polizei initiiert. Dabei wurde festgestellt, dass die gemessene V85-Durchschnittsgeschwindigkeit deutlich überschritten wird, sodass die

Maßnahme als sinnvoll bewertet wurde. In einer weiteren Eingabe wurde um detailliertere Informationen zu Umfang und Dauer der geplanten Baumaßnahmen gebeten.

### Weitere nachgefragte Details

#### Einbau von Bremsschwellen zur Verkehrsberuhigung:

Bremsschwellen (auch Rüttel- oder Fahrbahnschwellen) sind bauliche Erhebungen, die zur Reduzierung der Fahrgeschwindigkeit beitragen sollen. In Hamburg werden diese jedoch nicht mehr eingesetzt, da Feuerwehr und Rettungsdienste erhebliche Bedenken geäußert haben. Insbesondere Krankentransporte, etwa mit Wirbelsäulenverletzten, könnten dadurch nicht mehr schonend durchgeführt werden.

#### Beschilderung einer Tempo-30-Zone:

Wir haben nachgefragt, ob im Wohngebiet zusätzliche Tempo-30-Schilder aufgestellt werden könnten, um die Verkehrsberuhigung stärker sichtbar zu machen. Laut Polizei ist dies nicht möglich, da es sich um eine Zone handelt, die ausschließlich an Ein- und Ausfahrten gekennzeichnet wird. Zusätzliche Schilder innerhalb der Zone könnten eher zu Verwirrung bei Autofahrern führen.

*René Zäske*



## Natur pur vor der Haustür – NABU-Termine 2026

Wer sagt eigentlich, dass man für die große Wildnis weit reisen muss? Direkt vor unserer Haustür warten das naturbelassene Wittmoor und die idyllische Alsterschleife darauf, entdeckt zu werden. Damit ihr in den kommenden Monaten keinen Naturmoment verpasst, haben wir hier die Highlights der NABU-Führungen für euch zusammengestellt.

Ob die leuchtende Heideblüte im August, spannende Einblicke in die Flora und Fauna der Alster oder ein echter Anpack-Tag bei der Wiesenpflege – es ist für jeden etwas dabei. Die Experten des NABU teilen ihr Wissen und zeigen uns unseren Stadtteil aus einer ganz neuen Perspektive.

Details zu Treffpunkten, Treffpunkt-Beschreibungen und kurzfristigen Änderungen findet ihr immer aktuell unter [www.nabu.hamburg.de](http://www.nabu.hamburg.de). Denkt an wetterfeste Kleidung!  
*Thomas von Appen*

Termin	Ort / Thema	Uhrzeit
So, 10.05.2026	Wittmoor Führung	10:00 – 13:00 Uhr
Sa, 23.05.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
Sa, 30.05.2026	Wittmoor Führung	10:00 – 13:00 Uhr
Sa, 06.06.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
Mi, 17.06.2026	Alsterschleife	16:00 – 18:00 Uhr
Sa, 27.06.2026	Aktionstag zur Wiesenpflege	10:00 – 15:00 Uhr
Sa, 27.06.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
Mi, 08.07.2026	Alsterschleife	16:00 – 18:00 Uhr
Sa, 11.07.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
Sa, 25.07.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
Mi, 12.08.2026	Alsterschleife	16:00 – 18:00 Uhr
Sa, 15.08.2026	Wittmoor (Heideblüte)	10:00 – 13:00 Uhr
Sa, 22.08.2026	Alsterschleife	15:00 – 17:00 Uhr
So, 30.08.2026	Wittmoor (Heideblüte)	10:00 – 13:00 Uhr



## Biotoppflege im Wittmoor: Erhalt einer besonderen Landschaft

In den Wintermonaten ist es im Wittmoor und an der Alsterschleife oft unruhig. Wer dort spazieren geht, hört die Motorsägen und sieht die Schnitтарbeiten an Hecken und Gebüsch. Diese Pflegemaßnahmen des NABU Alstertal sind jedoch essenziell für den Erhalt unserer Region: Ohne das regelmäßige „Entkusseln“ – also das Entfernen junger Birken und Eichen – würden die Heideflächen schnell verbuschen und dieser wertvolle Lebensraum auf lange Sicht verschwinden.

Ein wichtiger Pfeiler dieser Arbeit ist seit vielen Jahren die Zusammenarbeit mit Schulen. So unterstützen beispiels-



weise Klassen des Wilhelm-Gymnasiums den NABU regelmäßig tatkräftig. Bereits im vergangenen Oktober waren wieder vier Schulklassen auf der Heidefläche am Fiersbarg im Einsatz. Solche Kooperationen sind für den Naturschutz im Alstertal lebensnotwendig, da viele der ehrenamtlichen Helfer bereits im fortgeschrittenen Alter sind und die körperlich schwere Arbeit nur schwer bewältigen könnten.

Da die offizielle Pflegesaison Ende Februar endet, um die Tiere bei ihrem beginnenden Brutgeschäft nicht zu stören, bereitet sich die Gruppe nun auf das kommende Frühjahr vor. Wer Lust hat, sich künftig auch abseits der großen Aktionstage für die Natur im Stadtteil einzusetzen oder die Gruppe dauerhaft zu unterstützen, ist jederzeit willkommen.

Mitmachen und Informieren: Die Termine für kommende Führungen und Möglichkeiten zur Unterstützung finden Sie in unserer Terminübersicht hier im Magazin auf Seite 6 oder aktuell auf der Webseite des NABU. Anfragen für ehrenamtliche Mithilfe nimmt das Team gerne unter [alstertal@NABU-Hamburg.de](mailto:alstertal@NABU-Hamburg.de) entgegen.

*Thomas von Appen*

## Geplante Erweiterung des Wittmoors

Das Bundesland Schleswig-Holstein plant, das Naturschutzgebiet Wittmoor um 33 Hektar in den nächsten zwei Jahren zu erweitern. Es soll ein abwechslungsreiches, artenreiches Grünland auf moorigen Standorten hinzukommen. Diese Flächen sind ein wichtiger Pufferbereich für den Hochmoor-Kern und gleichzeitig Lebensbereich für die besonders bedrohten Wiesenvögel.

Das Bundesland setzt hiermit die EU-Wiederherstellungsverordnung vom Juni 2024 um. Sie hat zum Ziel, die biologische Vielfalt in Europa langfristig zu erhalten. Dafür sind geschädigte Ökosysteme wiederherzustellen und in einen guten Zustand zu versetzen. Außerdem soll die Größe von Bestäuber-Populationen und ihre Vielfalt erhöht werden. Dabei geht es konkret um Agrarlandschaften, Moore, Seen und Flüsse bis hin zu Küstenlebensräumen wie Dünen und dem Meer.

Die Verordnung zielt zudem darauf ab, die Widerstandsfähigkeit der Natur gegenüber dem Klimawandel und ande-

ren Belastungen zu erhöhen. Die Wiederherstellungsmaßnahmen sollen daher auch dem natürlichen Klimaschutz dienen.

Darüber hinaus plant das Bundesland drei weitere, neue Naturschutzgebiete: am Winderatter See, das Hasenmoor bei Bad Bramstedt sowie das Moor südlich Hövede und Tielenu-Tal. Insgesamt sollen in Schleswig-Holstein 1.000 ha unter Naturschutz gestellt werden.

*Karin Heilmann*





## Sehen und gesehen werden: Sicher durch die dunkle Jahreszeit in Lemsahl-Mellingstedt

In Lemsahl-Mellingstedt genießen wir die Nähe zur Natur – ob beim abendlichen Spaziergang mit dem Hund oder auf dem täglichen Schulweg. Doch gerade in der dunklen Jahreszeit lauern Gefahren: Viele unserer Straßen und Wege sind nur spärlich beleuchtet oder liegen völlig im Dunkeln. Dass dies keine abstrakte Sorge ist, zeigen die erschreckenden Unfallstatistiken der Stadt – und auch bei uns und in den direkt benachbarten Stadtteilen kam es bereits zu schweren Kollisionen zwischen Radfahrern und PKW.

Die physikalischen Fakten sind alarmierend: Wer in dunkler Kleidung unterwegs ist, wird von Autofahrern oft erst aus ca. 25 Metern Entfernung wahrgenommen. Bei einer Geschwindigkeit von 50 km/h benötigt ein Fahrzeug für eine Notbremsung jedoch etwa 28 Meter. In einer Gefahrensituation reicht der Bremsweg also schlichtweg nicht aus.

Mit heller Kleidung erhöht sich die Sichtbarkeit auf 40 bis 50 Meter. Den entscheidenden Sicherheitsvorsprung bringen jedoch Reflektoren: Sie machen Fußgänger und Radfahrer schon aus bis zu 140 Metern sichtbar – eine Distanz, die jedem



**Sichtbar im Schatten: Ohne Reflektoren wären Mensch und Hund fast unsichtbar.**

Autofahrer genügend Zeit für eine Reaktion lässt.

### Besondere Vorsicht auf dem Schulweg

Gerade für unsere jüngsten Verkehrsteilnehmer ist Sichtbarkeit der beste Schutz. Eltern sollten hier keine Kompromisse eingehen:

- ▶ Reflektierende Kleidung: Achten Sie beim Kauf von Winterjacken auf eingearbeitete Reflektorstreifen.
- ▶ Ranzen-Sicherheit: Nutzen Sie leuchtend gelbe oder orangefarbene Reflektor-Überzieher für die

Schulranzen. Diese machen die Kinder auch von hinten und bei Regen weithin sichtbar.

- ▶ Beleuchtungskontrolle: Stellen Sie sicher, dass die Fahrräder Ihrer Kinder über eine voll funktionsfähige und saubere Beleuchtung verfügen.

### Tipps für alle Verkehrsteilnehmer

- ▶ Für Fußgänger & Hundebesitzer: Nutzen Sie zusätzliche Reflektorbänder an Armen und Beinen. Auch Hunde sollten Leuchthalsbänder tragen.

## Ein Meter, der über Leben und Tod entscheiden kann. Reaktions- und Bremsweg im Vergleich

Wie viel Zeit bleibt einem Autofahrer, um bei einer Notbremsung rechtzeitig zum Stehen zu kommen? Die folgende Tabelle zeigt den Anhalteweg (Reaktionsweg + Bremsweg) im Vergleich zur Sichtbarkeit:

Geschwindigkeit	Anhalteweg (ca.)*	Sichtbarkeit: Dunkle Kleidung (25m)	Sichtbarkeit: Reflektoren (140m)
30 km/h	13,5 Meter	Reicht aus (Sicherheitspuffer)	Sehr sicher
50 km/h	27,5 Meter	Kollision unvermeidbar	Sehr sicher

\*Berechnungsgrundlage: Durchschnittliche Reaktionszeit von 1 Sekunde plus Bremsweg auf trockener Fahrbahn.



- Für Radfahrer: Helle Helme und Kleidung sowie zusätzliche Speicherreflektoren erhöhen die Sicherheit massiv.
- Für Autofahrer – Der „Holländische Griff“: Um Radfahrer beim Aussteigen nicht zu übersehen, öffnen Sie die Fahrertür immer mit der rechten Hand. Dadurch dreht sich Ihr Oberkörper automatisch nach links, und Sie haben den rückwärtigen Verkehr („Toter Winkel“) im Blick.

Lassen Sie uns gemeinsam dafür sorgen, dass alle Nachbarn – ob klein oder groß, auf zwei oder vier Pfoten – sicher durch den Winter kommen. Ein kleiner Reflektor kann den entscheidenden Unterschied machen.

*Tanja Gründer*



**Mit leuchtender Kleidung und Reflektoren sind unsere Kinder auf dem Schulweg gut sichtbar und geschützt.**

## Gaststätte Immenhof



Die Wirtsleute, Helga und Knud Nicolaysen, von der Gaststätte Immenhof an der Alsterschleife, sind beide 90 Jahre alt geworden. Helga im Januar und Knud im Dezember. Gefeiert wurde dieses Ereignis mit den Stammgästen im Lokal. Schon 2021 interessierte sich der Vorstand und besuchte die Gaststätte. Wir waren angenehm überrascht von dem Interieur, dort ist

die Zeit stehen geblieben. Auf eine nostalgische, gemütliche Art. Seitdem treffen sich einige Vorstandsmitglieder einmal im Monat zum „Knobeln“ dort und Helga bewirte sie mit Würstchen und Brot. Denn Helga und Knud sind keineswegs müde geworden, sie öffnen ihr „Wohnzimmer“ noch zweimal die Woche, am Donnerstag und Freitag. Es kommen Nachbarn und Stammgäste gerne auf einen Klönschnack vorbei. Knud erzählte von einer „Doppelkopf Runde“, die vor Jahrzehnten als Studenten dort einkehrten.

Noch heute treffen sie sich zur Weihnachtszeit dort und schwelgen gemeinsam in Erinnerungen. Seit Jahren fahren die beiden gemeinsam in den Urlaub nach Zermatt. Letztes Jahr war ihnen die Autofahrt zu weit und sie fuhren an den Vierwaldstättersee in die Schweiz, Knud fuhr die Strecke noch allein mit dem Auto.

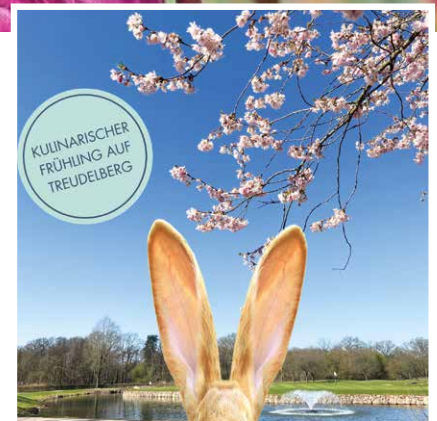
Helgas Urgroßeltern eröffneten das Lokal schon Anfang des 19. Jahrhunderts.

Zu der Zeit war es ein Frühstückslokal, denn sie durften keinen Alkohol ausschenken. In den 50er Jahren hatten Helgas Eltern einen großen Kaffeegarten, der am Wochenende sehr gut besucht war. Die meisten Leute kamen aus der Stadt per Bahn nach Poppenbüttel und spazierten am Alsterwanderweg entlang. Denn zu der Zeit hatten noch nicht viele ein Auto. Helga hat schon früh in der Gaststätte ausgeholfen, während ihre Freundinnen mit dem Fahrrad an die Ostsee fuhren, stand sie ihren Eltern zur Seite und bediente die Gäste. Knud kam dann nach seiner Pensionierung dazu und die beiden betreiben die Gaststätte bis heute gemeinsam.

*Regina Ellerbrock*

# KULINARISCHER FRÜHLING IM TREUDELBERG RESORT – OSTERFREUDEN & MARKTVERGNÜGEN

Wenn die Tage länger werden, die ersten Blüten leuchten und frische Aromen die Küche erobern, ist es Zeit für genussvolle Frühlingmomente im Treudelberg Resort Hamburg. Rund um Ostern erwartet Gäste ein vielfältiges Programm aus feiner Kulinarik, fröhlicher Unterhaltung und entspannten Stunden im Grünen – ideal für Familien, Genießer und alle, die den Frühling stilvoll begrüßen möchten.



## Frühlingsmenü im Restaurant Treudelberg

Den kulinarischen Auftakt macht in diesem Jahr das Frühlingsmenü im Restaurant Treudelberg. Vom **7. März bis einschließlich 19. April 2026** genießen Gäste eine saisonale Komposition, die Frische, Leichtigkeit und die feinen Aromen des Frühlings auf den Teller bringt.

Freuen Sie sich auf kreativ interpretierte Klassiker, raffinierte Details und sorgfältig ausgewählte Zutaten, die den Geschmack der Saison in den Mittelpunkt stellen. Ob als genussvoller Ausklang eines Tages im Alstertal oder als besonderer Anlass im stilvollen Ambiente – das Frühlingsmenü verspricht kulinarische Höhepunkte in entspannter Atmosphäre.

## Osterfreude für die ganze Familie

**Am Ostersonntag und Ostermontag (5. + 6. April 2026)** lädt das Resort Sie herzlich zum festlichen Osterlunch ein. Freuen Sie sich auf eine reichhaltige und fein abgestimmte Auswahl vom Frühlingsbuffet – mit saisonalen Spezialitäten, klassischen Osterhighlights und raffinierten Kreationen aus der Treudelberger Küche.

Im Preis von **89,00 € pro Person** enthalten sind ein Aperitif sowie begleitende Weine, Wasser, Bier und Softgetränke – für einen rundum entspannten Genuss.

Auch für die kleinen Gäste ist gesorgt: Beim Kinderbasteln entstehen kreative Osterkunstwerke, und eine liebevolle Osterüberraschung sorgt für strahlende Augen.

**Ein genussvoller Feiertag für die ganze Familie – in stilvollem Ambiente und frühlingshafter Atmosphäre.**

## Ostermenü im Restaurant Treudelberg

Wer es lieber etwas intimer mag, genießt im Restaurant Treudelberg ein festliches 3-Gänge-Ostermenü. **Von Karfreitag bis Ostersonntag (3.–5. April 2026)** erwartet Sie eine saisonale Komposition, die Frische, Leichtigkeit und feine Aromen des Frühlings auf den Teller bringt.

Ob als genussvoller Auftakt ins Osterwochenende oder als stilvoller Abschluss eines Ausflugs ins Alstertal – das Ostermenü verspricht kulinarische Höhepunkte in entspannter Atmosphäre.

## Premiere: Oster- & Frühlingmarkt auf Treudelberg

Nach dem großen Erfolg des Weihnachtsmarktes feiert in diesem Jahr der erste Oster- & Frühlingmarkt auf Treudelberg seine Premiere. Vom **4. April bis 26. April 2026** verwandelt sich das Gelände in einen lebendigen Treffpunkt für Genießer und Familien.

**Öffnungszeiten:**

Freitag & Samstag: 15:00 – 21:00 Uhr | Sonn- und Feiertage: 13:00 – 19:00 Uhr

Freuen Sie sich auf leckere Speisen, erfrischende Getränke und eine stimmungsvolle Frühlingsatmosphäre.

Musikalisch begleitet wird der Markt jeden Freitag von 18:00 bis 21:00 Uhr von DJ Max. **An den Samstagen, 17. und 24. April**, sorgt Inusa mit Live-Musik ebenfalls von 18:00 bis 21:00 Uhr für besondere Stimmung.

Für Kinder gibt es jede Menge zu entdecken: eine große Hüpfburgsutsche, ein Kettenkarussell, einen weitläufigen Sandkasten sowie verschiedene Fahrzeuge zum Ausprobieren. Ein besonderes Highlight ist die große Ostereiersuche am Ostersonntag und Ostermontag jeweils um 15:00 Uhr – Körbchen nicht vergessen!

Und natürlich darf ein frühlingshafter Selfie-Point nicht fehlen, um die schönsten Momente festzuhalten und zu teilen.

**Ob abendliches Frühlingsmenü, festlicher Osterlunch oder bunter Marktbesuch – im Treudelberg Resort Hamburg wird der Frühling 2026 zu einem genussvollen Erlebnis für alle Sinne.**

**Übersicht weiterer kulinarischer Events****Italienischer Abend in der Pizzeria NOI! - APERITIVO & AMICI**

**14. März & 25. April (monatliches Event)**

Liebevoll zusammengestellte italienische Brotzeit & Aperitivo: zum Teilen, Probieren und Genießen. Präsentiert auf rustikalen Holzbrettern und Etageren, begleitet von funkelnden Gläsern und dem Gefühl, einfach den Moment zu feiern. Begleitet mit italienischer Musik vom DJ.

Zeit: 19:00 – 22:00 Uhr | Ort: Pizzeria NOI! (im Sommer auch im Innenhof)

Preis: 30 € pro Person

**Familienbrunch, Sonntag, 15. März, von 11 bis 14 Uhr**

**Pizzabackkurs, Samstag, 28. März, von 15 bis 18 Uhr**



**Mehr Informationen:** T +49 40 60822-8815 E [guestrelations@treudelberg.com](mailto:guestrelations@treudelberg.com)

Treudelberg Resort Hamburg, Lemsahler Landstraße 45, 22397 Hamburg

**Komm und tanz' mit uns!****Wir haben freie Plätze in einigen unserer Tanzkurse!**

Jeden Mittwoch laden wir tanzbegeisterte Kinder ein, sich kreativ auszudrücken und gemeinsam Spaß zu haben.

**In folgenden Kursen könnt ihr mittwochs gerne zur Probestunde vorbeischaun:**

**Diverse Tanzstile Basics – 15.15 -16.00 Uhr – Für Kinder zwischen 7 und 10 Jahren**

Spielerisch lernen wir erste Tanzschritte, Rhythmusgefühl und kleine Bewegungsfolgen. Kreative Anteile sorgen dafür, dass die Leidenschaft zum Tanz spielerisch entfaltet werden kann.

♦♦♦♦

**Ballett Grundlagen – 16.00 -17.00 Uhr – Für Kinder zwischen 6 und 10 Jahren**

Gemeinsam erarbeiten wir uns die Grundlagen des klassischen Tanzes an der Ballettstange und im Raum.

Außerdem trainieren wir spielerisch die Musikalität und Beweglichkeit.

♦♦♦♦

**HipHop – Modern Dance – Jazzdance – 17.00 -18.00 Uhr – Ab 10 Jahre**

Hier erlernen wir Tanzschritte aus verschiedenen Stilen und verbinden diese zu abwechslungsreichen Choreografien.

Von schnellem HipHop bis zu lyrischer Popmusik ist bei uns alles zu finden.

Wir freuen uns auf neue Gesichter und ganz viel Tanzfreude!

Anna Wessel



## Neues von der Feuerwehr

### Von der Adventszeit durch den kalten Winter

Die Adventszeit stand in Lemsahl-Mellingstedt wieder ganz im Zeichen der Gemeinschaft – und natürlich auch bei der Feuerwehr. Beim alljährlichen Tannenbaumfest der Freiwilligen Feuerwehr versammelten sich Jung und Alt auf dem Dorfplatz, um gemeinsam in die Vorweihnachtszeit zu starten. Glühwein, Punsch, Erbsensuppe & Waffeln sorgten für gemütliche Stunden, während die Einsatzfahrzeuge für die Kinder zum Bestauen und Besichtigen bereitstanden. Die zahlreichen Besucherinnen und Besucher nutzten die Gelegenheit nicht nur, um gemeinsam die Tannenbäume zu schmücken, sondern erhielten lebensnahe Einblicke in die Arbeit der Feuerwehr und konnten mit den Feuerwehrleuten ins Gespräch kommen. Heiko Kracht, Landwirt aus Bergstedt und dort selber langjährig Feuerwehrmann, stellte wieder die wunderbaren Tannenbäume im Rondell zur Verfügung - vielen Dank!

In den ruhigen Feiertagen über Weihnachten und den Jahreswechsel konnten die Einsatzkräfte der Feuerwehr in Lemsahl-Mellingstedt erfreulicherweise überwiegend entspannen: Während in manch anderem Stadtteil die Silvesternacht von zahlreichen Böllereinsätzen und anderen Notfällen geprägt war, blieb es hier im Ort weitgehend friedlich. Die Feiertage verliefen insgesamt ohne größere Zwischenfälle, sodass sich unsere Ehrenamtlichen auf ihre eigenen Familien konzentrieren konnten – vielen Dank an alle Lemsahlerinnen und Lemsahler!

### Wintereinbruch: Herausforderung nicht nur für die Feuerwehr

Der erste richtige Wintereinbruch zu Beginn des Jahres stellte jedoch schnell eine andere Seite der winter-

lichen Realität dar: Schnee, Eis und Glätte forderten nicht nur Fußgänger und Autofahrer, sondern auch uns als Einsatzkräfte. Straßen wurden rutschig, Gehwege und Einfahrten verwandelten sich zeitweise in glatte Flächen. Die Feuerwehr war gefordert, nicht nur zu klassischen Brandeinsätzen auszurücken, sondern auch zu verschiedenen technischen Hilfeleistungen – etwa, um durch die Schneelast umgestürzte Bäume von Straßen zu räumen, Sicherungsarbeiten zu übernehmen oder Verunglückten zu helfen. In Hamburg wurden in den ersten Januartagen hunderte wetterbedingte Einsätze registriert, bei denen Schnee und Eis ursächlich waren. Wir bedanken uns bei allen Bürgerinnen und Bürgern, die Gehwege vor Ihren Grundstücken gewissenhaft geräumt und gegen die Glätte gestreut haben – dies ist nicht nur sicherer für jeden,

der in unserem Ort unterwegs ist, sondern sichert auch im Einsatzfall die Arbeit der Feuerwehr ab.

### Blick zurück: Feuerwehr-Einsätze im Januar

Auch im Januar war die Feuerwehr unseres Stadtteils wieder gefordert – mit Einsätzen, die weit über die alltägliche Routine des Feuerwehrdienstes hinausgingen. Besonders dramatisch war der Brand eines Einfamilienhauses in Duvenstedt, bei dem in den frühen Morgenstunden der Dachstuhl in Vollbrand geriet. Die Feuerwehr wurde gegen 4.30 Uhr alarmiert – weithin sichtbar schlugen Flammen und Rauch aus dem Gebäude – und kämpfte mit einem Großaufgebot von beruflichen und ehrenamtlichen Einsatzkräften gegen das Feuer. Vor Ort zeigte sich, dass das ganze Gebäude betroffen war; glücklicherweise be-





fanden sich zum Zeitpunkt des Brandes keine Personen im Haus und es gab keine Verletzten. Die Feuerwehr Lemsahl-Mellingstedt war mit allen verfügbaren Kräften und sämtlichen ihrer Fahrzeuge vor Ort - im Dauereinsatz mit mehreren Angriffstrupps unter Atemschutz, dazu übernahm man noch die Versorgung vor Ort mit energiereicher Stärkung und vor allem heißen Getränken.

Trotz der vereinten Anstrengungen der Feuerwehr war das Haus nicht zu retten. Mit einem Radlader mussten Teile der Dach- und Wandkonstruktion eingerissen werden, nachdem das Haus einzustürzen begann. Dieser Brand ist ein eindrückliches Beispiel dafür, wie schnell aus einer ruhigen Nacht ein lebensbedrohlicher Notfall werden kann – und wie entscheidend die schnelle Reaktion und Professionalität unserer Feuerwehr ist. Dies zeigte sich auch wenige Tage später,

als unsere Feuerwehrleute gerufen wurden, um den Brand eines Kamins in einem Einfamilienhaus hier im Ort zu bekämpfen. Es entfaltete sich ein nicht ungefährlicher Einsatz, bei dem die Feuerwehrkräfte unter Atemschutz auf das Dach kletterten, um von oben den Kamin mittels Schornsteinfegerwerkzeug frei zu machen. Die brennenden Rückstände wurden unten im Haus von einem weiteren Atemschutztrupp gelöscht. Die Bewohnerinnen und Bewohner kamen mit dem Schrecken davon, das Haus nahm durch das Eingreifen der Feuerwehr keinen gravierenden Schaden - dabei sind Kaminbrände gerade im Winter keine Seltenheit und zugleich durchaus gefährlich, da die zum Teil starke Hitzeentwicklung sich über Boden und Dachkonstruktion auf brennbare Teile im Umfeld ausweiten und so ein Überspringen des Feuers aus dem Kaminbereich heraus nach sich ziehen kann.

Der Rückblick auf die Einsätze im Januar zeigt, dass dies nicht allein spektakuläre Einsätze oder Brände sind, die alle Kraft und Zeit der ehrenamtlichen Einsatzkräfte in Anspruch nehmen – sondern auch dass Wachsamkeit, Vorsicht und funktionstüchtige Brandschutztechnik im häuslichen Bereich entscheidend für die eigene Sicherheit sind. Dazu sagt der stellvertretende Wehrführer, Hauptbrandmeister Mark Heuser:

*„Wir sehen immer wieder, wie schnell ein Brand entsteht. Rauchmelder können in solchen Momenten den Unterschied zwischen Sachschaden und einer absoluten Tragödie ausmachen. Daher unser Appell an Sie alle – überprüfen Sie ihre Rauchwarnmelder regelmäßig!“*

Feuerlöscher und Löschdecken ergänzen die eigenen Brandschutzmaßnahmen sinnvoll. Wenn Sie Fragen zu Handhabung oder Vorgehensweise mit diesen Geräten haben, sprechen Sie uns bitte an!

Es lässt sich sagen: Die Feuerwehr im Ort hat sich auch in diesem Winter wieder als Stütze unserer Gemeinschaft erwiesen. Ob beim fröhlichen Beisammensein beim Tannenbaumfest, in den ruhigen Feiertagen oder in herausfordernden Winterlagen – Sie können auf Ihre Feuerwehr Lemsahl-Mellingstedt zählen - rund um die Uhr und bei jedem Wetter!

Mark Heuser



### **Ausblick auf unsere nächsten Termine und Feste 2026:**

**Sommerfest:  
06.06.2026**

**Laternenumzug:  
21.11.2026**

**Tannenbaumschmücken:  
28.11.2026**



## Rückblick Adventssingen



Weihnachten stand kurz vor der Tür und am 4. Advent haben sich viele Familien mit Kindern aus Lemsahl-Mellingstedt und Umgebung schon mal beim Adventssingen eingestimmt. Der Lemsahler Dorfplatz war gut gefüllt. Das Wetter war uns diesmal gut gesonnen. Der Posaunenchor unter der Leitung von Indira Chuda sorgte für musikalische Untermalung und es wurde eifrig mitgesungen. Die Liedertexte wurden von der Lemsahler Kirchengemeinde ausgesucht.

Die fleißigen Helfer und Helferinnen vom Heimatbund versorgten die Besucher mit Glühwein, Kinderpunsch und Berlinern. *Regina Ellerbrock, Foto: Frank Schlichting*

## Rückblick Musik und Dichtung



Am Vorabend des dritten Advents, war die Jubilate - Kirche am Madacker schon eine halbe Stunde vor Veranstaltungsbeginn gut gefüllt. Die Besucher wollten sich die diesjährige musikalische Begleitung durch die Gospelchöre, „Sing'n Rejoice“ und den „Blackbirds“ unter Leitung von Ji-Hyun Park, nicht entgehen lassen. Uwe Michelsen rezitierte humorvolle und tiefgründige Texte von Elke Heidenreich und Gerhard Zwerenz. Während der Pause gab es einen regen Austausch der Gäste bei einem Glas Sekt. Es war ein gelungener Abend in vorweihnachtlicher, entspannter Atmosphäre.

*Regina Ellerbrock, Foto: Carsten Diercks*

## Rückblick Schweinelotto-Vorverkauf



Was ist hier los? Gibt es etwas umsonst? Verkaufsstart des neuen iPhones? Nein, dieser Andrang galt dem Vorverkauf der Karten für das Schweinelotto! Leider haben die Karten nicht für alle Interessenten gereicht. So ist das leider: wer zuerst kommt, mahlt zuerst...

*Karin Heilmann, Foto: Carsten Diercks*

## Rückblick Schweinelotto



Wie jedes Jahr war die Stimmung am ersten Samstag im Dezember beim Schweinelotto im Gasthaus Offen wieder ausgelassen und fröhlich. Alle hatten viel Spaß an ihren Gewinnen. Die Schweinehälften, Kasselerstränge, Schinken und vieles mehr wurde mit dem legendären "Pott"-Schrei erworben.

Es war wieder ein spannender Abend, den Carsten Diercks wie jedes Jahr, souverän moderierte. *Regina Ellerbrock, Foto: Frank Schlichting*



## Update: Parkprobleme im Tannenhof beschäftigen Politik und Feuerwehr

Die Bezirksversammlung Wandsbek hat sich erneut mit der angespannten Parksituation in der Straße Tannenhof in unserem Stadtteil befasst. Hintergrund ist ein Antrag auf Einführung eines geregelten Parkmanagements sowie die Frage, ob es in den vergangenen zwei Jahren zu Behinderungen von Einsatzfahrzeugen gekommen ist.

Nach Auskunft der Feuerwehr Hamburg treten im Tannenhof regelmäßig erhebliche Probleme durch unsachgemäß abgestellte Fahrzeuge auf. Diese führen zu starken Fahrbahnverengungen, sodass große Einsatzfahrzeuge wie Hilfeleistungslöschfahrzeuge und Drehleitern die Straße nur einge-

schränkt oder gar nicht befahren können. Die Feuer- und Rettungswache Sasel berichtet von mehreren Einsätzen, bei denen eine Drehleiter nicht einfahren konnte.

Zusätzlich verschärft der dichte Baumbestand entlang der Straße die Situation. Fahrzeuge parken häufig versetzt an den Baumscheiben, wodurch die Fahrbahn nur noch in Schlangenlinien passierbar ist. Niedrig hängende Äste und fehlende Rangiermöglichkeiten machen eine sichere Durchfahrt für Großfahrzeuge nahezu unmöglich. Besonders in den Abend- und Nachtstunden spitzt sich die Parksituation weiter zu.

Auch die Ausrückmöglichkeiten der Freiwilligen Feuerwehr Lemsahl-Mellingstedt sind betroffen. Der Polizei lagen bislang keine statistischen Erkenntnisse zu den geschilderten Behinderungen vor. Nun soll eine gemeinsame Abstimmung zwischen Feuerwehr, Polizei und Bezirksamt erfolgen, um die Lage vor Ort zu bewerten und Lösungen zur Sicherstellung der Durchfahrt für Einsatzfahrzeuge zu entwickeln. Wir halten Sie auf dem Laufenden.

*René Zäske*

---

## Neues aus der Evangelischen Kita Madacker

Seit Kurzem habe ich, Tina Johannsen-Schütz, die Leitung der Kita Lemsahl-Mellingstedt übernommen. Ich freue mich sehr darauf, die Einrichtung gemeinsam mit dem Team weiterzuentwickeln und die Kinder sowie ihre Familien auf ihrem Weg zu begleiten. Ein offener, wertschätzender Austausch und eine vertrauensvolle Zusammenarbeit liegen mir dabei besonders am Herzen.

Auch im Jahr 2026 stehen wieder beliebte Veranstaltungen auf dem Programm. Am 18. April 2026 findet der

Flohmarkt „Rund ums Kind“ statt. Auf dem Gelände der Kita sowie der Kirchengemeinde im Madacker 5 kann gestöbert, gekauft und verkauft werden – eine schöne Gelegenheit für Familien, sich zu treffen und gut erhaltene Dinge rund ums Kind weiterzugeben.

Am 5. Juli 2026 beteiligt sich die Kita am Sommerfest der Gemeinde Oberalster-Bergstedt in Lemsahl und wird dort mit einer Aktion für Kinder vertreten sein.

Ab dem Sommer stehen in der Kita Lemsahl-Mellingstedt wieder Plätze zur Verfügung. Interessierte Familien sind herzlich eingeladen, sich zu melden – wir freuen uns über Anfragen zur Besichtigung und zum gegenseitigen Kennenlernen.

Ich würde mich freuen, Sie bei diesen Gelegenheiten persönlich kennenzulernen.

Herzliche Grüße

*Tina Johannsen-Schütz*



# Online-Knigge für den Austausch in den sozialen Medien



Ob auf Nebenan.de, Facebook oder anderen Plattformen: Leider kommt es immer wieder vor, dass Diskussionen im Internet aus dem Ruder laufen und wenig zielführend oder hilfreich sind. Daher hier die wichtigsten Punkte, die Sie beim Verfassen von Beiträgen auf Online-Plattformen bedenken sollten:

## ► Vor dem Posten kurz nachdenken

**Würde ich das jemandem ins Gesicht sagen?** Wenn nein: lieber umformulieren oder ganz weglassen. **Bleibt das im Netz?** Viele Inhalte sind dauerhaft oder lassen sich leicht weiterverbreiten. **Kontext beachten:** Ironie und Humor werden online schnell missverstanden.

## ► Respektvoller Umgang

**Sachlich bleiben**, auch bei Meinungsverschiedenheiten. **Keine Beleidigungen**, Herabwürdigungen oder persönlichen Angriffe. **Andere Meinungen aushalten** – man muss nicht alles kommentieren oder „gewinnen“.

## ► Ton & Sprache

**Großschreibung sparsam nutzen** – ALLES GROSS wirkt wie Schreien. **Emojis bewusst einsetzen**, um Tonfall zu klären, aber nicht übertreiben (je nach Plattform). **Klar und verständlich schreiben**, besonders in öffentlichen Diskussionen.

## ► Privatsphäre & Verantwortung

**Keine privaten Daten** (eigene oder fremde) posten, sofern nicht notwendig. **Fotos/Videos anderer** nur mit Einwilligung teilen. **Nicht im Affekt posten** – Wut-Posts bereut man später oft.

## ► Inhalte & Quellen

**Fakten prüfen**, bevor man etwas teilt. **Quellen nennen**, wenn man Informationen oder Zitate übernimmt. **Keine Fake News oder Gerüchte verbreiten**, auch nicht „nur zum Spaß“.

## ► Plattform & Zielgruppe beachten

**Jede Plattform hat ihre eigene Kultur**, ob berufsorientiert, themengebunden

oder für Freizeitzwecke. **Zielgruppe mitdenken:** Was passt hier, was eher nicht?

## ► Umgang mit Kritik

Kritik nicht persönlich nehmen. **Souverän reagieren** oder bewusst nicht reagieren – Schweigen ist oft auch eine Antwort.

## Kurz gesagt:

**Respekt, Nachdenken, Verantwortung** – dann ist man online schon sehr gut unterwegs.

Und für alle, die nicht mehr wissen, was es mit dem Knigge auf sich hat: Adolph Freiherr Knigge (1752 – 1796) war ein deutscher Verfechter der Aufklärung und Schriftsteller. 1788 veröffentlichte er sein Werk „Über den Umgang mit Menschen“, in dem es um Taktgefühl und Höflichkeit ging. Tatsächlich handelte es sich dabei zunächst nicht um ein Benimmbuch, sondern um soziologische Beobachtungen im Sinne der Aufklärung.

## Neue Bankverbindung unseres Vereins

In meiner Eigenschaft als Rechnungsführer teile ich Ihnen mit, dass unser Verein eine neue Bankverbindung hat. Wir sind jetzt bei der Sparkasse Holstein.

**Unsere neue IBAN lautet: DE73 2135 2240 0186 5351 75**

Bitte ändern Sie darum Ihren bestehenden Dauerauftrag bzw. nehmen Sie zukünftig die Überweisung Ihrer Beiträge und Spenden auf unser neues Konto bei der Sparkasse Holstein vor, da wir in naher Zukunft unsere bisherigen Bankverbindungen bei der HypoVereinsbank UniCredit und bei der Postbank auflösen werden.

**Sollten Sie den bereits fälligen Vereinsbeitrag für das laufende Kalenderjahr 2026 noch nicht überwiesen haben, bitte ich nunmehr um Veranlassung auf unser neues Konto bei der Sparkasse Holstein.**

Herzlichst  
Ihr Carsten Diercks



## Die philosophische Ecke

„Man bleibt jung, solange man noch lernen, neue Gewohnheiten annehmen und Widerspruch ertragen kann.“

(Marie von Ebner-Eschenbach)

„Ein Sprichwort ist ein kurzer Satz, der auf einer langen Erfahrung beruht.“

(Miguel de Cervantes)



## Das JuLe Jugendhaus und seine Projekte

Das JuLe-Team ist im Jahr 2026 gut aufgestellt und blickt motiviert auf viele neue Projekte. Neben der inhaltlichen Weiterentwicklung schreitet auch der Umbau unseres Hauses kontinuierlich voran. Besonders erfreulich ist dabei das große Engagement unserer Jugendlichen, die auch an den Wochenenden tatkräftig mithelfen und ihr Haus aktiv mitgestalten.

Ein zentrales Ziel unserer Arbeit bleibt es, noch mehr junge Menschen für das Ehrenamt zu begeistern. In diesem Zusammenhang planen wir im Sommer eine Juleica-Vollzeitausbildung, um Jugendliche gezielt zu qualifizieren und langfristig einzubinden. Auch räumlich wollen wir neue Akzente setzen: Eine neue Bar, sowie gestaltete Graffiti-Wände sind in Planung und sollen zusätzliche Aufenthalts- und Kreativräume schaffen. In den Maiferien steht außerdem ein gemeinsamer Kunstaus-

flug für die Kids auf dem Programm.

Unsere Kinderfreizeit im Sommer wächst weiter, worüber wir uns sehr freuen – Anmeldungen sind weiterhin herzlich willkommen. Für den Herbst ist zudem eine Sportwoche geplant, die gemeinsam mit qualifiziertem Personal aus Sportvereinen durchgeführt wird. Ziel ist es, Kindern und Jugendlichen wieder mehr Freude an Bewegung und sportlicher Aktivität zu vermitteln.

Sehr positiv entwickelt sich auch unser Eltern-Kind-Treffen am Donnerstagvormittag: Das Angebot von 9:30 bis 11:00 Uhr wird zunehmend angenommen, und wir freuen uns jederzeit über neue Gesichter.

Ein besonderes Highlight erwartet uns im September: Dann feiern wir unser großes 75-jähriges Jubiläum mit einem Sponsorenlauf, einem Familienfest und Live-Musik. Gemeinsam mit

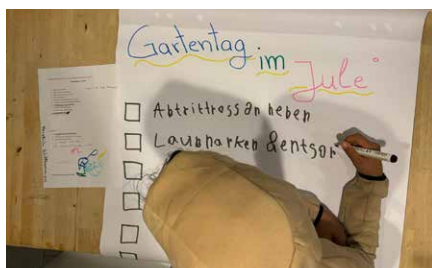
vielen Unterstützerinnen, Unterstützern und Gästen möchten wir dieses Ereignis gebührend feiern.

### Chronologischer Überblick unserer Veranstaltungen 2026:

- **12. Mai:** Kunstausflug in die Kunsthalle im Rahmen der Maiferien
- **18. Juli – 25. Juli:** Kinderfreizeit in Rödinghausen
- **3. August – 7. August:** Juleica-Vollzeitausbildung in Eckernförde
- **12. – 13. September:** Großes 75-jähriges Jubiläum mit Sponsorenlauf, Familienfest und Live-Musik
- **26. – 30. Oktober:** Sportwoche im Sportzentrum Lindow (Berlin) mit qualifiziertem Personal aus Sportvereinen

Ergänzend findet **jeden Donnerstag von 9:30 bis 11:00 Uhr** unser Eltern-Kind-Treffen statt. Wir freuen uns dabei jederzeit über neue Gesichter.

Kim Garzmann






**Radtke**  
Tannenhof 60a · 22397 Hamburg · Mo – Sa 7.30 – 21 Uhr

Tel. 040 / 608 00 24  
Fax: 040 / 608 01 82  
emai: edeka.radtke.nord@edeka.de

**LOTTO**

**Hermes** Paket-Shop  
Montag – Samstag: 7<sup>30</sup> – 21 Uhr



Unsere aktuellen Angebote finden Sie unter [www.edeka.de](http://www.edeka.de)



Möchten auch Sie in einer der nächsten Ausgaben eine Anzeige schalten?

Schicken Sie Ihre Anfrage gern an  
[ines\\_janas@hamburg.de](mailto:ines_janas@hamburg.de)

Ich sende Ihnen gern aktuelle Angebote zu.

**Planen aller Art**  
**Miete - Anfertigung - Verkauf**

- Party- und Festzelte
- Lagerzelte
- Gerüstplanen + Netze
- Auffangnetze
- Kederplanen
- Leichtbauhallen
- Industriebedarf
- Verpackungsfolien
- Schrumpffolien
- Montageservice

**KL Planen + Hallen** Klaus Liersch GmbH  
Oehleckerring 12 22419 Hamburg  
Tel.: 040 / 53 32 88 -0 info@klplanen.de  
Fax: 040 / 53 32 88 - 50 www.klplanen.de

BESTATTUNGEN **Eggers**  
Poppenbüttel

Ohlendieck 10  
22399 Hamburg Telefon 040 - 602 23 81

[info@bestattungen-eggers.de](mailto:info@bestattungen-eggers.de)  
[www.bestattungen-eggers.de](http://www.bestattungen-eggers.de)



## Apotheken-Notdienst

Offizielle Liste aller Apotheken, die jetzt in Ihrer Nähe Notdienst haben.

Apotheken-Notdienst, der an einem bestimmten Tag beginnt, finden Sie unter "Erweiterte Suche".



[www.aponet.de/apotheke/notdienstsuche](http://www.aponet.de/apotheke/notdienstsuche)

## Apotheken-Suche



[www.apotheken-umschau.de/apothekenfinder](http://www.apotheken-umschau.de/apothekenfinder)



# Spangenberg + Schneider

## HEIZUNGSTECHNIK

**Wir auch!**

ÖL

GAS

HOLZ

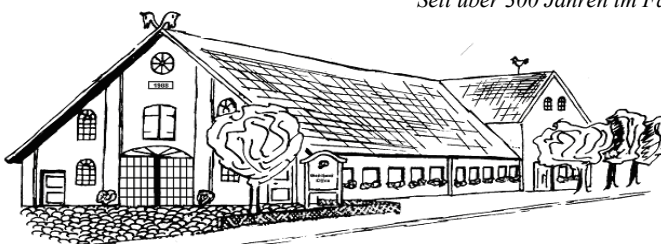
SONNE

Zur Haidkoppel 1 · 22395 Hamburg · Tel. 040 - 608 30 36 · Fax. 040 - 608 46 51

[www.spangenberg-schneider.de](http://www.spangenberg-schneider.de)

## Gasthaus Offen

Seit über 300 Jahren im Familienbesitz



**Tel. 040 / 608 38 35**

[www.Gasthaus-Offen.de](http://www.Gasthaus-Offen.de)

Lemsahler Dorfstr.39, 22397 Hamburg, Di. Mit. Ruhetage



## Wichtige Telefon-Nummern

### Notfallpraxen:

**Altona: Stresemannstraße 54, 22769 Hamburg**

Dienstbereitschaft: Mo, Di, Do, Fr 19 – 24 Uhr • Mi 13 – 24 Uhr • Sa, So und an Feiertagen 8 – 24 Uhr

**Bundeswehrkrankenhaus: Lesserstraße 180, 22049 Hamburg**

Dienstbereitschaft: Mo, Di, Do, Fr 18 – 24 Uhr • Mi 13 – 24 Uhr • Sa, So und an Feiertagen 8 – 24 Uhr

### Kinderärztlicher Notfalldienst:

**Altonaer Krankenhaus** – Bleickenallee 38, 22763 Hamburg, Tel. 040 - 8 89 08-8

**Krankenhaus Mariahilf** – Stader Straße 203c, 21075 Hamburg, Tel. 040 - 7 90 06-0

**Asklepios Klinik Nord (Heidberg)** – Tangstedter Landstraße 400, 22417 Hamburg, Tel. 040 - 18 18-87 0

**Kinderkrankenhaus Wilhelmstift** – Liliencronstraße 130, 22149 Hamburg, Tel. 040 - 6 73 77-0

**Universitätsklinikum Hamburg-Eppendorf** – Martinistraße 52, 20246 Hamburg, Tel. 040 - 74 10-0



## Der Vorstand

Funktion	Name	Straße	Telefon
1. Vorsitzender	Hendrik Wilcke	Seebarg 19	0151 74 65 77 82
2. Vorsitzender	Sebastian Martin	Raamfeld 79	0175 40 33 744
1. Schriftführerin	Regina Ellerbrock-Uppenkamp	Muusbarg 13	608 35 24
2. Schriftführerin	Tanja Gründer		0178 36 50 366
Rechnungsführer	Carsten Diercks	Bilenbargstieg 2 geschäftlich	608 36 88 53 90 04-0
Beisitzer	Theodor Uppenkamp	Muusbarg 13	608 35 24
	Bernd Finnern	Bilenbarg 57 a	84 50 42 00
	Heinz Feltmann	Redderbarg 39	608 09 55
	Frank Schlichting		0171 54 55 687
kooptiert	Hans-Jürgen von Appen	Ödenweg 75	608 39 56
	Dr. Max Dressler	Ödenweg 9	608 02 24
	Karin Heilmann	Grabenstieg 1	608 33 54
	René Zäske	Tannenhof 62	0151 60 89 0001

**Der Vorstand trifft sich an jedem 1. Montag eines Monats im Gasthof Offen um 19.30 Uhr.**

## Impressum

### Herausgeber

Hendrik Wilcke

Verteilung durch Postwurfsendung

### Internet

www.Heimatbund-LM.de

email: vorstand@heimatbund-lm.de

### Redaktionsteam

Regina Ellerbrock-Uppenkamp, Tanja Gründer, Karin Heilmann,  
Max Dressler

### Gestaltung, Satz und Anzeigen

Ines Janas, pink Mediendesign • Treudelberg 62 h • 22397 Hamburg

Telefon 0163 202 10 68 • mail: ines\_janas@hamburg.de

www.pinkmediendesign.de

**Druck:** GG Druck UG • www.krueperdruck.com

**Redaktions- und Anzeigenschluss der nächsten Ausgabe: 1. Mai 2026**



## Beitrittserklärung

An den Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V. Ödenweg 75, 22397 Hamburg

Zum \_\_\_\_\_ trete ich / treten wir in den Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V. ein.

Ich/wir zahle/n einen jährlichen Beitrag von \_\_\_\_\_ € (Mindestbeitrag 7,00 €, Ehepaare/Paare zusammen 11,00 €)  
auf eines der nachstehenden Konten ein (Jahreszahlung erbeten).

### Sparkasse Holstein

IBAN: DE 73 2135 2240 0186 5351 75

BIC: NOLADE21HOL

### Kontobezeichnung:

Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt e.V.

Mein Beitritt zum Heimatbund Lemsahl-Mellingstedt darf mit Vornamen, Nachnamen im Magazin des Heimatbundes veröffentlicht werden.

Name	Vorname	geb. am:
Name	Vorname	geb. am:
Straße	PLZ/Ort	Telefon:
email:		
Unterschrift/en:		Datum

**Datenschutzhinweis:** Wir möchten Sie darüber informieren, dass die von Ihnen in der Beitrittserklärung angegebenen Daten über Ihre persönlichen und sachlichen Verhältnisse (personenbezogene Daten) auf Datenverarbeitungssysteme des Vereins gespeichert und für Verwaltungszwecke des Vereins verarbeitet und genutzt werden. Wir sichern Ihnen zu, Ihre personenbezogenen Daten vertraulich zu behandeln und nicht an Außenstehende weiterzugeben. Sie können jederzeit schriftlich Auskunft über die bezüglich Ihrer Person gespeicherten Daten erhalten und Korrektur verlangen, soweit die beim Verein gespeicherten Daten unrichtig sind. Sollten die gespeicherten Daten für die Abwicklung der Geschäftsprozesse des Vereins nicht notwendig sein, so können Sie auch eine Sperrung, ggf. auch eine Löschung Ihrer personenbezogenen Daten verlangen.

## Auflage

Das Magazin des Heimatbundes Lemsahl-Mellingstedt e.V. erscheint viermal jährlich in einer Auflage von 3.000 Heften, die durch Postwurfsendung an die Haushalte des Verbreitungsgebietes und die Mitglieder des Heimatbundes Lemsahl-Mellingstedt verteilt werden bzw. in Geschäften und öffentlichen Gebäuden der Stadt teils ausliegen oder als Belegexemplare dienen.

## Anzeigen- und Redaktionsschluss

1. Februar / 1. Mai / 1. August / 1. November

## Erscheinungstermine

ca. 4 Wochen nach Redaktionsschluss

## Format

DIN A4, 210 x 297 mm  
 Satzspiegel: 182 x 266 mm  
 Spaltenbreite im Heft-Innenteil 58 mm; auf den Umschlagseiten vorgegebene Formate  
 ø 12 Seiten + Umschlag

## Innenseiten

Die Preise werden pro Millimeter berechnet

1-spaltig	1,20 € / mm
2-spaltig	2,40 € / mm
3-spaltig	3,60 € / mm
Ab 3-spaltig und mind. 130 mm Höhe	3,00 € / mm

Mindestgröße: 1-spaltig / 40 mm Höhe

**Beispiel-Rechnung: AZ-Breite 120 mm x 40 mm Höhe**

-> **2,40 € x 40 mm = 96,00 € netto**

## Druckvorlagen

In digitaler Form inkl. verwendeter Bilddateien im Dateiformat pdf, tiff oder jpg im 4-Farb-Modus CMYK (nicht RGB). jpg-Dateien mit 300-350 dpi bezogen auf die Endgröße. Lieferung per CD oder email bis max. 25 MB.

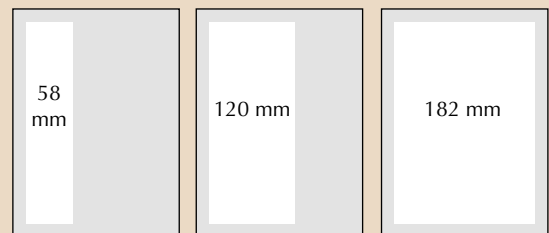
## Anzeigen, Kreation, Produktion

pink Mediendesign / Ines Janas  
 Treudelberg 62 h, 22397 Hamburg  
 Telefon: 0163 202 10 68  
 ines\_janas@hamburg.de  
 www.pink-mediendesign.de

## Anzeigengestaltung / Änderungen

Wir übernehmen gern Satz und Gestaltung Ihrer Anzeige für 40,- Euro (netto). Änderungen des Formats u.a. berechnen wir mit 15,- Euro (netto).

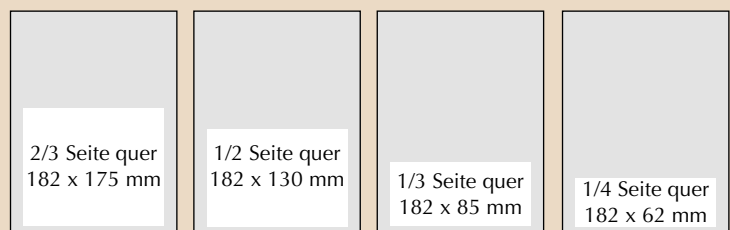
Es gelten die „**Allgemeinen Geschäftsbedingungen** für Anzeigen und Fremdbeilagen in Zeitungen und Zeitschriften“.



## Innenseiten / feste Anzeigenformate

(3-spaltig)

1/1 Seite Satzspiegel	750,00 €
2/3 Seite quer	500,00 €
1/2 Seite quer	390,00 €
1/3 Seite quer	300,00 €
1/4 Seite quer	220,00 €



**Rabatte** auf den Netto-Grundpreis, bei Verwendung der gleichen Anzeigengröße innerhalb eines Jahres:

2x = 3%, 3x = 5%, 4x = 10%

**Farben** Das Magazin des Heimatbundes Lemsahl-Mellingstedt wird komplett 4-farbig gedruckt;

alle Preisangaben beziehen sich auf Farb- und Schwarz/Weiß-Anzeigen

**Beilagen** auf Anfrage

**Preisangaben** zuzüglich aktueller MwSt. / zahlbar innerhalb von 7 Tagen

**Möchten auch Sie in einer der nächsten Ausgaben eine Anzeige schalten?**

**Bei Interesse melden Sie sich gern bei Ines Janas, email: ines\_janas@hamburg.de**



Foto: Frank Schlichting



Wittmoor

Foto: Frank Schlichting